

Mertzig, le 27 septembre 2021

Avis au public

Travaux dans la rue de Michelbouch

Madamm, Monsieur,

Am Kader vun den Aarbechten um Reseau an um Kanal déi d'Entreprise Karp-Kneip op dem Deel tëscht der Kräizung Rue de Vichten/Rue de Michelbouch bis op d'Kräizung Rue de Michelbouch/Rue Zéchel ausféiert, ass den Uschluss vun där neier un déi al Waasserleitung virgesinn. Well et sech bei dëser Leitung ëm eng vun eisen Hauptwaasserleitungen handelt, ass dës Planung e bësse méi komplizéiert. Aus dësem Grond ginn d'Aarbechten en **Donneschdeg, 30. September 2021, owes ab 21:00 Auer** ausgefouert. D'Dauer vun den Aarbechten ass ongeféier **3 Stonnen**. Verschidden Zonen an der Gemeng wäerte kee Waasser hunn, anerer wéineg oder mat engem geréngen Drock. **Aus technesche Grënn biede mir lech während den Aarbechte kee Waasser ze zapen**. Wéinst dem geréngen Drock ka Loft an d'Leitung gesaugt ginn, wat zu Turbulenzen a Stéiss féiert an d'Leitung beschiedege kann. Huel aus dësem Grond wannechgelift déi néideg Virkéierungen a mir soen lech Merci fir d'Zesummenaarbecht.

Bei Froe steet de Service technique vun der Gemeng lech zur Verfügung (Email: service.technique@mertzig.lu / Tel. : 838244-1).

Madame, Monsieur,

Dans le cadre des travaux de réseau et de canalisation que l'entreprise exécutante Karp-Kneip est en train de réaliser sur le tronçon de l'intersection rue de Vichten/rue de Michelbouch jusqu'à l'intersection rue de Michelbouch/rue Zéchel, le raccordement de la nouvelle conduite d'eau avec la conduite existante doit être réalisé. Étant donné qu'il s'agit d'une de nos conduites d'alimentation principales, la planification de ce raccord s'avère difficile. Pour cette raison, les travaux vont être réalisés ce **jeudi, 30 septembre 2021, à partir de 21h00**. La durée de ces travaux sera d'environ **3 heures**. Certaines zones du village n'auront pas de l'eau, d'autres très peu ou avec une faible pression. À cause de raisons techniques, **ne veuillez absolument pas tirer de l'eau pendant la durée de ces travaux**. Vu la faible pression dans le réseau, de l'air peut être tiré dans celui-ci, ce qui causera des turbulences et coups dans la conduite. Veuillez donc prendre les précautions nécessaires et nous vous remercions d'ores et déjà pour votre collaboration.

Le Service technique communal se tient à votre entière disposition pour tous renseignements complémentaires (Email : service.technique@mertzig.lu / Tél. : 838244-1).

Veuillez agréer, Madame, Monsieur, l'expression de nos meilleures salutations.

Le Collège des Bourgmestre et Échevins
Mike POIRÉ, Bourgmestre
Stefano D'AGOSTINO, Échevin
Isabelle ELSSEN-CONZEMIUS, Échevine